

# El Eco de Navarra

DIARIO INDEPENDIENTE.

SUSCRICION

PARA PAMPLONA.

Tres meses . . . 1'25 pesetas.  
 Seis meses . . . 2'50  
 Doce meses . . . 4'75

ULTRAMAR

Seis meses . . . 16 pesetas.  
 Doce meses . . . 26

PAGO ADELANTADO.

SUSCRICION

PARA FUERA DE PAMPLONA.

Tres meses . . . 4 pesetas.  
 Seis meses . . . 7'50  
 Nueve meses . . . 11  
 Doce meses . . . 14

EXTRANJERO.

Tres meses . . . 11'75 pesetas.  
 Seis meses . . . 23

PAGO ADELANTADO.

La no devolución del periódico por los suscritores de fuera de la capital indica que continúa el abono.

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES. Teléfono número 7.

Redaccion, Administracion e Imprenta, Paseo de Valencia, 36, bajo y calle de San Gregorio, 25.

Pamplona 14 de Julio de 1895.

## El país del dollar.

La actitud en que se ha colocado una parte del pueblo yankee, favoreciendo la causa del separatismo de Cuba; las simpatías, mas ó menos francas, de algunos de los Congresos de ciertos Estados de la Union por los insurrectos; la conducta sospechosa del gobierno de los Estados en el negocio de la insurreccion cubana—por negocio se toma en el país del dollar—hacen que las miradas de los españoles se dirijan con amargura, ya que no con irritacion, hácia un país que siendo amigo de España está dando pruebas de que nos quiere muy poco.

Los Estados Unidos, que algunos soñadores nos han presentado como el sumum de la perfeccion moral y política dista mucho de ser un pueblo como los de Europa, de este viejo continente tan calumniado por los americanos; pero, en el que, en medio de muchas miserias, se conservan tradiciones de caballerosidad y respeto al derecho de gentes que aún no han entrado en muchas cabezas yankees, para quienes el becerro de oro es el *Deus ex machina* de los actos humanos.

Citaremos algunos hechos que prueban este culto al dollar.

En el libro «Des Etats-Unis contemporeins» encontramos datos muy instructivos sobre la dependencia en que tiene y ha tenido el dollar á los principios democráticos. Una gran Sociedad, el *Crédito mobiliario*, se vió forzada á someter sus libros á la inspeccion judicial, y se halló en ellos la prueba de que numerosos miembros del Senado habian recibido sumas en oro de dicha sociedad sin poder justificar el concepto de su entrega. El año 1875 el Congreso norteamericano abrió una informacion para averiguar el empleo que se dió á una subvencion concedida por los Estados Unidos á la empresa de transportes postales entre América y Asia. (*Pacific Mail*).

El agente de la sociedad, Irwin, quedó convicto de haber gastado 750.000 dollars en hacer pasar el bill que concedia la subvencion. «Esta cantidad se dió á cierto número de miembros del Congreso, á hombres de ley, periodistas y á agentes de negocios que bullen en la Cámara entre bastidores, sirviendo de intermediarios entre los legisladores y las personas que quieren comprarlos.» Los tales agentes, conocidos con el nombre de *lobbyists*, forman una corporacion cuya intervencion no solo nadie ignora sino que ha entrado en las costumbres. ¿Hay algun ciudadano benévolo capaz de hallar una particula de democracia en todo eso?

Un periodista francés ha hallado semejanza entre el régimen feudal y el que de hecho impera en algunas regiones de los Estados Unidos; y á pesar de que nuestros vecinos jamás se han distinguido por la formalidad al hablar de otros países ni por la exactitud de sus observaciones, en el caso presente no se apartan de la verdad. «Es incuestionable, escribe Mandat Grancey, que hay muchas personas que, gracias á su prodigiosa fortuna, y sobre todo á la manera de emplearla, se encuentran respecto al resto de la poblacion en esta situacion privilegiada. (La de la aristocracia.)»

Hay muchos Estados en los que todos los ferro-carriles, ó la mayor parte, son propiedad exclusiva y absoluta de un pequeño grupo de hombres, y con mucha frecuencia de un solo hombre, que puede imponer á toda una region las tarifas que le convengan sin contar á nadie. La poblacion de un país en que todos los medios de transporte están acaparados por una sola persona, se encuentra respecto de ésta absolutamente en la misma situacion en que se hallaban los vasallos de un señor feudal, porque puede percibir del producto del trabajo de los habitantes la parte que le convenga en provecho propio, valiéndose de las tarifas que les impone, de la misma manera que un señor feudal percibia de sus vasallos una parte de su trabajo cuando les obligaba á cultivar sus tierras uno ó dos dias por semana.

En un país como aquel en que el dinero y el negocio lo es todo, se explica

perfectamente que se apoye á los insurrectos de Cuba no por la mayor ó menor bondad de su causa, sino porque Cuba independientemente representa una esperanza para los yankees, que no tardarian en anexionarse la perla de las Antillas.

Por eso, las armas, pertrechos y dinero que suministran á la insurreccion cubana lo consideran como adelanto usurario para lo porvenir.

Que España accediera á la venta de Cuba, que proponen ciertos miembros del Senado de Washigton, y ya se veria cómo acababan de golpe las campañas americanas para los separatistas.

## Desigualdad tributaria.

II.

La desigualdad de tributos, de que nos dolíamos en el artículo «La ley del embudo» que escribimos expresamente con el fin de ponerla de manifiesto y que consistia en hacer tributar á los propietarios de fincas urbanas por utilidades que no percibian, admitiéndose las altas de la riqueza, si se elevaba la renta de los edificios y negándose las cuando producian bajas, ha sido reparada en la ley de presupuestos publicada en 1.º del actual, estableciendo que se pague la contribucion con arreglo á la renta que produzca la finca urbana que esté arrendada ó alquilada, aumentando ó disminuyendo la cuota, segun eleve ó descienda el alquiler del edificio.

No sabemos de quién habrá partido la iniciativa para reparar tamaña injusticia, si del ministro de Hacienda ó de los diputados, pero el hecho es que se ha reparado y que nuestra reclamacion á la Direccion general de contribuciones contra la resolucion del Delegado de Hacienda, sera resuelta conforme á lo que se establece en esa ley, que es lo que pediamos nosotros en ese artículo, que se admitieran igual las bajas que las altas, para el reparto de la contribucion á las fincas urbanas. Más si era injusto que pagase el contribuyente tributo por renta que no percibia, también lo es que no pague el que la posee ó disfruta, pues que, si la ley y el patriotismo obligan al que percibe utilidades de fincas rústicas, urbanas, industria, comercio, sueldos, etcétera, á pagar un tanto por cien para sostener las cargas públicas, la misma ley obliga también, á pagar á lo que percibe intereses procedentes de los títulos de la deuda del Estado y cuyas rentas son hoy por hoy, más grandes, sanas y limpias que las que producen las demás riquezas. Y para poner de manifiesto esta desigualdad tributaria en nuestra nacion, en lo que toca á los intereses de la deuda, vamos á comparar en este artículo, la contribucion ó quebranto que sufren los tenedores de títulos en otras naciones que tienen su estado económico parecido al de España, que son en la actualidad Grecia, Portugal é Italia. Y empezando por la primera, resulta que Grecia, que tiene poco más de dos millones de almas, tiene un presupuesto de 105 millones de pesetas; 750 millones de deuda pública y habiendo perdido la circulacion monetaria, solo tiene para garantizar 107 millones de pesetas de papel moneda 1 millon 900 mil pesetas en oro y nada en plata, pagando en cambio á las naciones extranjeras, de 170 por 100 y solo satisface á los tenedores de la deuda exterior, un 32 por 100 en oro y 2 de amortizacion y la interior es pagada en papel del empréstito de 1888.

A Grecia le sigue Portugal, de 4 millones 700 mil almas, con un presupuesto de 250 millones de pesetas; una deuda pública de 3269 millones, una circulacion fiduciaria de 295 millones garantida por 26 millones de pesetas de oro y 40 millones de plata, pagando un 30 por 100 de cambio al extranjero y solo abona á los tenedores de la deuda exterior, un 33,33 por 100 en oro y un 70 por 100 á los de la interior, pagada en papel moneda. Y únicamente se ha hecho la promesa á los tenedores de la deuda exterior, de aumentar los intereses de los títulos, cuando el cambio esté por abajo del 22 por 100 ú se recaude con derechos de aduanas más de 11 millones 400.000 reis. A Portugal, le sigue Italia, con 30 millones de habitantes, un presupuesto de gastos de 1853 millones de pesetas, con un déficit anual de 200 millones una deuda pública de 12.960 millones, por la que paga 587 millones de intereses, con una circulacion fiduciaria de 712 millones de pesetas, garantida con 299 millones de oro y 54 de plata, pagando un cambio de 8 por 100 y exigiendo un impuesto ó contribucion á los tenedores de la deuda de un 13,20 por 100 con aspiracion de elevarle hasta el 20. A Italia le sigue España con un presupuesto de 758 millones de pesetas; una deuda pública de 6.300 millones, por la que se paga de intereses y amortizacion 318 millones, con una circulacion fiduciaria de 949 millones garantida con 200 millones de oro y 311 de plata, pagando en la actualidad un 16 por 100 de cambio y exigiendo un impuesto á los tenedores de la deuda de 1 por 100, sobre los intereses de la misma y segun los presupuestos que se acaban de publicar este año pagarán de 1,25.

Todas estas cuatro naciones están atacadas de la misma enfermedad, de haber abusado del crédito, pero del crédito extranjero, que es lo que lleva á las naciones á la ruina, lo que las deja sin circulacion monetaria, lo que las hace pagar cambio, lo cual mata á la industria nacional, lo que hace descender el valor de la propiedad, lo que debilita el comercio y en fin, es lo que absorbe los productos al recaudar del Estado los intereses de los empréstitos hechos para cubrir el déficit de los presupuestos y al percibir de los particulares los rendimientos de los ferro-carriles y de mas obras públicas, hechos y contruidos con dinero del extranjero y en donde están las acciones y obligaciones de esa riqueza. Por eso las cuatro naciones que mas han abusado del crédito extranjero, las cuatro han llegado á lo que nosotros llamamos estar en ruinas y dos de ellas

Grecia y Portugal han llegado á la bancarrota, no pagando á los tenedores de la deuda sino una tercera parte de los intereses de la misma.

Ahora bien: ¿Qué razon hay para que Italia imponga un quebranto á los intereses de la deuda de un 13,20 por 100, Grecia y Portugal un 66 por 100 y España solamente un 1 por 100 hasta ahora y 1,25 en adelante? ¿Es acaso porque se dijo al hacer los empréstitos que no se impondria contribucion alguna á los intereses de los títulos? Todas las naciones han hecho igual promesa, pues Italia dijo en la ley de 10 de Julio de 1861, que la renta inscrita en el gran libro, no estaria sujeta á ningun impuesto, y el pago de la misma no se reduciria ni retrasaria por ninguna causa. ¿O es acaso porque España está en mejor situacion económica que las otras naciones que imponen tributo á los títulos de la deuda? Solamente en circulacion monetaria estamos mejor que Italia, Grecia y Portugal, porque si bien es cierto, que en deuda pública, aparece que tenemos menor cifra, en relacion con los habitantes, presupuesto y circulacion fiduciaria, hay que tener presente que los ferro-carriles de Grecia, Portugal é Italia han sido contruidos ó comprados en su mayor parte por cuenta del Estado, causa para que la cifra de su deuda, intereses de la misma y presupuestos aparezca más alta que en España en razon á que en esas naciones cobran del Estado los intereses del capital que los extranjeros entregaron al gobierno para la construccion ó compra de los ferro-carriles, y en España los perciben directamente de los que utilizan esos medios de comunicacion, pero que en uno y otro caso los productos ó utilidades de esas obras públicas van á parar al extranjero.

Es necesario que tengan en cuenta los que legislan, mandan y gobiernan, que de 758 millones de pesetas á que asciende nuestro presupuesto de gastos 318 millones son para pago de los intereses del capital consumido por la generacion pasada y presente y que solo, solo con 340 millones de pesetas hay que cubrir las demás obligaciones de la nacion y lo que es más grave, que todos los años desde hace más de 50, para pagar intereses de la deuda, damos ó hacemos más deuda, para satisfacer los réditos de los empréstitos, hacemos otros y otros s, como lo demuestra el hecho de que desde 1850 hemos pagado 8.530 millones de pesetas de réditos ó intereses y hemos emitido deuda en ese tiempo por valor de 10.000 millones y consumido además los productos de la desamortizacion civil y eclesiástica.

Si, sin imponer contribucion á los intereses de la deuda, no se puede nivelar el presupuesto, porque ¿qué economías se van á hacer de los 340 millones de pesetas que quedan para cubrir todas las obligaciones que pesan sobre la nacion, no tocando á esos intereses que importan el 42 por 100 del presupuesto? ¿No será preferible á los tenedores de la deuda, que se les imponga una contribucion de 13,20 por 100 que les impone Italia, que no un 66 por 100 que sufren de quebranto en Grecia y Portugal, quebranto que ha sido impuesto por esa ley suprema que se llama necesidad?

Mucho tememos que por culpa de la ignorancia de los gobernantes y el interés de los poseedores de la deuda, no se imponga la contribucion que venimos pidiendo y al hacer un par de emisiones, para convertir la deuda flotante, en perpétua ó amortizable, pase lo que pasó cuando en 1870 71, fué ministro de Hacienda el señor Moret, que importaron los intereses de la deuda 425 millones de pesetas y se recaudó en toda la nacion 44 millones, para que al instante la misma ley de la necesidad impulsara á aquellos intereses el mismo quebranto ó pérdida que sufren ahora los de Grecia y Portugal.

JUAN DE DIOS BLAS.

## El soldado español.

El distinguido escritor militar don Federico de Madariaga, ha escrito un precioso trabajo referente á este asunto, del cual puede juzgarse por los siguientes párrafos, de gran actualidad:

«Si; nuestro soldado es siempre el mismo, porque tal virtud, más que á la enseñanza y al recuerdo, débese casi por entero á este suelo nacional que, por modo dinámico y sutil, eggera aliento generoso y grande, ánimo resuelto, valor pronto y fiero, resistencia á la fatiga; y con la furia patriótica, los excesos de esa exaltacion lateante en el pueblo español cuyo espíritu es todo pasion y cuya vida solo al resorte de la pasion obedece.

Hoy como ayer, peleando, se sufren aquí en silencio el frio, el calor, el hambre, la sed, las enfermedades, la pena y la fatiga. Por eso, bajo la chaquetilla del bisoño cazador, late un corazón que nada tiene que envidiar al del aguerrido cantabro que detuvo con su escudo de cuero á las legiones romanas. El astur de nuestros dias es el mismo que derrotó en la séptima centuria al sarraceno; y el gallego con su fusil, es tan capaz de contener ahora al normando como hace siglos lo contuvo con su espada. Dadles ocasion, y el navarro hará morder el polvo á los soldados de Carlo-Magno; el catalán irá á Oriente con ímpetu heroico; el andaluz con su alto calañés y su garrocha cargará al GABACHO en los campos de Bailén; y todos, castellanos, aragoneses, valencianos y extremeños, se lanzarán con el Rey Católico á la conquista de Granada, ó con el Gran Capitan á Italia, ó con las tres importantes carabelas á cruzar el atlántico.

La firmeza indómita y el amor á lo desconocido, el atrevimiento y las ganas de gearbear paririan aventureros, aun en estos dias que parecen tan inclinados á la mansedumbre y al reposo.

Si; nuestro soldado es todavia aquel soldado del que dijo don Luis Fernandez de Córdoba que «en el hambre debilita, ni la intemperie ni la desnudez enfria»; esta verdaderamente sublime algunas veces, siempre extraordinario, que ejecuta corriendo más bien que andando marchas tenidas por imposibles; que

entretiene cantando las más apradas privaciones; que se embriaga de entusiasmo al ver correr su sangre propia; que hace suya, personal, la causa por la cual pelea; á quien la desgracia irrita y no abate.

Por eso, parte jubiloso y entusiasmado para esa Cuba ingrata y rebelde, cuyo suelo oculta tremenda cifra de victimas, tantas, que si, á semejanza de lo que hizo Germánico con los restos de sus legionarios en el campo de Varo, se quisiera levantar una pirámide que sirviera de tumba á los que allí han sucumbido, faltaria tierra para elevar tan sagrado monumento.

Por eso, se desprende de los brazos de su madre—él que no soñaba pocos meses há sido con la vuelta á casa—tan indiferente hacia los riesgos que le aguardan, como el sosiego y regalo de la mansion solariega desgarrábase para correr tras los azares y peligros de la guerra el segundón arriesgado que salia briosamente en busca de ascensos y fortuna, dependencias y amorios.

¡Heroico é inmortal! Hoy, al igual que ayer tesoro de la lealtad, de resignacion, de mansedumbre, de ocultos sacrificios, como le calificó el insigne Ros de Olono. ¡Oh, vosotros, los que orgullosos y satisfechos; paseis todas las tardes en magníficos trenes sin que el recuerdo del hijo ausente, con ausencia que se aviene á la eterna separacion venga á turbar la tranquilidad que debéis á la fortuna, acordados de las madres desoladas y del pobre soldado que por España combate y sufre; amado con afecto entrañable, consagrado algo de vuestro cuidado y de vuestro respeto, porque en esta época de decepciones es una gran verdad y es una rara afirmacion!

## Correspondencia.

### CARTA DE MADRID.

12 DE JULIO DE 1895.

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

#### Miseria.

Infundio de verano ó hecho cierto es el caso que la noticia del disgusto de Vega Armijo y de su propósito de celebrar una Asamblea de disgustados en el castillo de Mós, va haciendo fortuna y figura ya al lado del testamento falso y de la huelga de panaderos, como motivo de murmuracion pública.

A nadie extraña que Vega Armijo se encuentre disgustado.

El marqués, por temperamento segun unos y por procedimiento segun otros no está contento ni aun cuando Sagasta premia sus servicios con los más altos puestos.

En cuanto al disgusto que se dice tiene con Cánovas es cosa bien diferente y no creemos que Vega Armijo lo lleve al terreno de la política.

Después de todo, si Vega de Armijo se cree con derecho al agradecimiento de Cánovas y del partido conservador todos los diputados liberales se deben creer con idéntico derecho, cuando, segun los conservadores, si á alguien tienen que agradecer algo es á Sagasta y este ha declarado varias veces que era un deber de su partido legalizar la situacion económica.

Sagasta ha tenido siempre grandes consideraciones con Vega Armijo y nadie hubiera comprendido el disgusto de Vega Armijo si sus lútimos no nos hubieran mostrado al desnudo las razones que hacen fruncir el entrecejo al noble marqués, en las soledades de su opulenta mansion veraniega.

El marqués se queja de que á Gamazo y á Moret se le han dado diputados, directores generales, gobernadores, subsecretarios y ministros bastantes para que pudieran llegar á formar grupo.

El marqués de la Vega de Armijo no comprende que para formar grupo, para ser tendencia no basta con encumbrar á los amigos.

Hay que representar alguna idea, y según lo que le conocen bien y según la opinion pública esto de las ideas no pertenece el negociado del noble marqués de la Vega de Armijo.

Los asuntos de actualidad, como la cuestion Mora, la huelga de los panaderos y el nuevo proceso acerca del testamento falso, no son los únicos que preocupan á la prensa y á la opinion.

Se habla y escribe muchos estos dias de los altos cargos que han sido creados ó restablecidos en algunos ministerios para complacer á los amigos y limitar el número de los descontentos.

Claro está que el Gobierno y sus partidarios á outrance justifican esa medida por la necesidad de atender á determinados servicios, algo descuidados con motivo de las economías; pero otros replican que, para crear esas nuevas direcciones, se han suprimido plazas de escribiente y aspirantes á oficial, que además, añaden, con el mismo motivo que se han restablecido algunas Direcciones en Ultramar y Hacienda, podian y debia haberse restablecido, por ejemplo, la Direccion de Beneficencia y Sanidad, encargada de asuntos tan múltiples como importantes, que ninguna relacion tienen con los propios de la Subsecretaria de Gobernacion.

#### Decretos

Hoy ha firmado la Reina los nombramientos de directores generales acordados en el consejo de anteaer.

También ha firmado el decreto relativo á la segunda enseñanza en los Institutos.

Como dije ayer, desde el próximo curso las asignaturas seran quince, ó sean tres en cada año.

Es indudable que el señor Boch ha prestado un buen servicio á las familias, reduciendo el número de asignaturas y limitando con ello los gastos de fuerza cerebral que exigia el plan del señor Groizard.



Por otra parte, el ministro de Fomento ha resultado consecuente consigo mismo al combatir en el Senado el decreto de Septiembre anterior, y ha probado su decision para derrogarlos.

La primera piedra

El domingo próximo, á las seis de la tarde colocará la reina la primera piedra del Instituto Rubin, destinado á operaciones quirúrgicas y á la existencia de las especialidades médicas.

Dos ó tres personas habian ofrecido terrenos gratuitos para levantar el edificio, pero una elevadísima dama indicó la conveniencia de que construyera en la Moncloa, frente al Asilo de María Cristina, y así se hará.

Para los primeros gastos, han reunido por suscripción unos treinta mil duros, y todo hace creer que pronto tendrá Madrid una casa de curación digna de competir con las mejores del extranjero.

Por ello mereceran mil plácemes al venerable patriarca de la Cruzja Española Dr. Rubio y los entusiastas profesores que años ha le ayudan en sus tareas.

El testamento falso.

Poco ha adelantado hoy el juzgado instructor del nuevo proceso de El Testamento falso. Constituido el Juzgado á las doce del día, ha recibido declaración á los porteros que fueron de la casa de la celebrada doña Rita y del escribano Sancho.

Aquellos no recordaban ninguno de los extremos que se le citaban y los últimos han confirmado las manifestaciones de Gabina.

Después suspendió las diligencias hasta mañana. Por la tarde tomó posesion del Juzgado del Hospicio don Eusebio Martín Ruiz y mañana se encargará de este proceso.

Ni el hermano de Lumbreras ni doña Rita han sido capturados todavía. A propósito doña Rita.

Esta (que no se apellida Rodríguez) pertenece á una distinguida familia gaditana: un hermano suyo es canónigo de aquella Catedral; su esposo es auditor de guerra; y como su familia goza fama merecida de hourado y pundonoroso.

Ella resultó mujer poco aprensiva: es alta, bastante gruesa, muy guapa y tiene unos 40 años. No sería difícil que en la actualidad se encontrara en su ciudad natal.

En cuanto al hermano de Lumbreras, nada de extraño tendría que continúe en Madrid, pues su situación es precaria y no puede disponer de medios para una ausencia que ó debe ser distante ó está más seguro en Madrid.

La prensa comienza á insinuar lo extraño de que hasta ahora no se sepa el paradero de estos dos personajes, alma y vida del nuevo proceso.

Médicos á Cuba.

Hoy se ha verificado en el ministerio de la Guerra el sorteo de médicos militares que han de prestar servicios en el ejército de Cuba. He aquí su resultado:

Médicos primeros.—Don Victoriano Delgado, Isidro Lousero, José Precioso, Pedro Leon, Mariano Estéban, Antonio Salvat, Bernardo Reina, Emilio Perez Noguera, Agustín Eurnero, Diego Guijon, Antonio García Maldonado, Domingo Gomez Gonzalez, Antonio Puyals, José Casal, Isidro García Galan, José Perez Cabello, Fernando Morrell, Fernando Perez de la Cruz, Paulino Fernandez Mariscal, Eusebio Perez Pereda, Rafael Lopez Gimenez, Gaspar Quiroga, Antonio Fernandez Toro, José Ruiz Castroviejo, Ramon de la Peña, Julian Garcia Criado, Julian Martinez, Juan Valdios, Leon Saiz, Feliciano Cadenas, Hipólito Castilla, José Gonzalez Guandé, Luis Martí, Antonio Unceta, José Clavero, José Santos, Antonio Auno, Francisco Fernandez Victoria, Augusto Alcázar, Francisco Suarez, José Sanchez Sanchez, Pedro Zapatero, José Palencia, Julio del Castillo, Eusebio Bernal, Enrique Gabalde, José Diaz Rodriguez, Andrés Jurado, Ricardo Gonzalez Aran, Antonio Curso, Emilio Hernandez de Tejada, Enrique Artiga, Sebastian Castellany, Manuel Barrios, Pedro Peinos, Federico Urquido, Angel Ortiz, Eustaquio Rodriguez, Antonio Rovira, José de la Rubia, Francisco Sobrino, Máximo Fernandez, Luis Sanchez Fernandez, Ricardo Iglesias y Francisco Sanchez Lorenzo.

Médicos segundos.—D. Arturo Casuses, Salvador Valls, Gabriel Barrios, Cristóbal Perquía, José Bul, Rodrigo Moya, Francisco Durban, Enrique Solano, Cándido Navarro, Cesar Gonzalez Hacedo, Diego Naranjo, Eduardo Cisneros, José Gomez Jesus, Manuel Petit, Sixto Martini.

Subinspector de primera.—D. Benito Ruiz de Diego. Subinspector de segunda.—D. Ramon Alba, Juan Meno, Benito Limia, Felix Villalva.

Médicos mayores.—D. Julian Solo, Vicente Bordas, Raimundo Pereda, Severo Cenatro, Eloy Garcia, Manuel Ruiz Alcazar, Gerardo Mariñas, German Gonzalez Romes, Martín Viví, Manuel Fernandez Perez, Juan Valdés, José Francos, Pablo Sainas, Emilio Castro, Emilio Campo, Antonio Jordán, José Fernandez Alvarez, Joaquin Cortés, José Farnely, José Cortina y José Palao.

MENCHETA.

De nuestros corresponsales. Desde Los-arcos.

12 de Julio de 1895.

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

Ya telegrafié á Vd. oportunamente que fué nombrado Alcalde de esta villa D. Esteban Pujadas, exdiputado provincial, abogado y persona de alta reputacion y prestigio, cuyo nombramiento ha sido recibido con aplauso por el vecindario, y de cuyo señor se esperan importantes reformas en el gobierno y administración de esta localidad.

Para Procurador Sindico ha sido elegido don Manuel Modet, Abogado y rico propietario de esta comarca.

Se encuentran en esta villa con su familia don Joaquin Maria Gaston, diputado provincial que ha sido por el distrito de Huarte-Araquil y exgobernador de Alava y Cáceres, y su hermano don Manuel, teniente de artillería. Estos señores son hermanos políticos de don Esteban Pujadas.

En esta localidad, esencialmente agrícola, la paralización en el mercado es absoluta, no hay demanda ni exportacion de vino, sin embargo de haber gran existencia y cotizarse á peseta el cántaro. Podrían, tambien, hacerse bastantes partidas á más bajo precio.

Cuando no eran conocidos los efectos de la profunda crisis agrícola porque atravesamos, las viñas brotaban raquíticas, enfermas, y el labrador se desvelaba por esa importante ri-

queza; ahora que esa planta está descuidada por el agricultor porque sus productos no tienen salida, brotan con lozanía y se hallan actualmente en estado inmejorable.

El vecindario ha entrado de lleno en las operaciones de siega esperándose en cereales una corta cosecha. Su yo afro. amigo y S. S.

El corresponsal.

Viaje del señor Sagasta.

Ampliando las noticias que nos comunicó nuestro activo corresponsal de Fitero, podemos añadir los datos siguientes de un testigo ocular del viaje del señor Sagasta á Fitero.

Salieron á recibir al señor Sagasta hasta Casetas el diputado de Cortes señor Guelbenzu y el diputado foral señor Yanguas. En el tren en que llegó el expresidente del Consejo de ministros le acompañaban varios amigos políticos de Zaragoza. Los señores Guelbenzu y Yanguas subieron al coche salon donde venia el señor Sagasta, acompañándole en todo el viaje hasta Fitero. En Cortes, Ribaforada y Tudela salieron á saludar al señor Sagasta los Ayuntamientos, jueces municipales y personas notables; en Castejon la corporacion municipal de Corella y comisiones de Alfaro y Logroño.

El trayecto á Fitero lo hicieron en carruajes preparados por los Ayuntamientos de Corella, Cintruénigo y Fitero que salieron á recibirlos en coches al límite de sus respectivas jurisdicciones; en estos dos últimos pueblos salió el vecindario á saludar á Sagasta con la banda municipal.

El señor Sagasta se halla muy mejorado. Anteayer regresó don Pablo Cruz á Madrid por asuntos de familia y tambien el señor Guelbenzu que ha ido á Casente á ver á la suya que ha llegado de Madrid.

En la actualidad quedan acompañándole al señor Sagasta los señores Rodríguez y Yanguas; éste marchará á Villafranca cuando pasados seis ó ocho días vuelva el señor Guelbenzu que alternará con aquel acompañando al señor Sagasta, mientras permanezca en Fitero.

D. Urbano Orad y Gajías.

Así se llama el héroe del día, cuyo retrato hemos tenido ocasion de ver, ese distinguido Médico militar de quien tanto se viene ocupando estos días la prensa, por su valor y por el hecho heroico de armas realizado últimamente en la manigua.

Hijo de una familia humilde de un pueblo próximo á la capital de Aragón, hizo sus estudios en la Facultad de Medicina de Zaragoza, terminando el año 75, é ingresado después en el Cuerpo de Sanidad Militar, siendo destinado al Regimiento de Leon que formaba parte del ejército de operaciones del Norte. Pasó luego voluntario á la isla de Cuba en sustitucion graciosa de un compañero suyo, y allí permaneció durante 6 años, siendo siempre muy querido y respetado de sus jefes y compañeros de armas que veían en Orad una esperanza en el infortunio mediante su asistencia, y por otra parte, la perfeccionación del valor en la pelea.

Al terminarse la campaña contra el vómito que le puso en el umbral de la muerte, y á restablecerse regresó á la Peninsula con una licencia de cuatro meses. Entonces, y vistiendo todavía el uniforme de Cuba, estuvo en Pamplona tres días, á donde vino con el único objeto de cumplir la oferta hecha desde Cuba de visitar y abrazar á un compañero y amigo íntimo que ejerce en esta capital: aquí se puso en la boca-manga los galones de comandante, cuyo grado se le dió por méritos de guerra, y volvió nuevamente á Ultramar, una vez cumplida su licencia, permaneciendo hasta completar el tiempo reglamentario.

Porteriormente prestó sus servicios en el Regimiento de Galicia, y más tarde fué á Melilla, donde se hallaba en situacion de reemplazo al ocurrir los últimos acontecimientos de Africa. Entonces vuelve á aparecer nuevamente la figura de Orad, quien al tener noticia de lo que ocurría en los fuertes y sin darse tiempo siquiera para vestir su uniforme, toma un botiquin en una mano y un Remington en la otra y sale al campo á incorporarse á las fuerzas y á prestar los auxilios de su profesion á los soldados, siendo tal su comportamiento y valor en aquella jornada, que pronto tuvimos ocasion de ver grabado su retrato en los periódicos de Madrid, señalándole como uno de los primeros héroes de aquellos días y proponiéndole para una recompensa que fué otorgada por el Gobierno y consistió en la cruz roja del Mérito Militar pensionada. En cuanto se anunció la campaña de Filipinas, pidió pasar á ella, y si esto no se le podía conceder, á Cuba, habiéndosele destinado á esta última isla.

En la gran antilla ha puesto una vez más de relieve la grandeza desu alma defendiendo del macheteo á sus heridos y retirando á estos al hospital de sangre, después de rechazar á un enemigo diez veces mayor en número y cayendo por fin atravesado por una bala enemiga.

Este es el héroe del día, el que llama en estos momentos poderosamente la atencion por su abnegacion caritativa en defensa de los desgraciados heridos, que sin su valor y heroismo quizás hubieran sido victimas del machete insurrecto.

Su accion ha sido motivo para que se forme juicio contradictorio con objeto de otorgarle la cruz laureada de San Fernando, que seguramente le será otorgada á ese mérito abnegado que despresta su vida cuando se trata de aliviar la desgracia de su prójimo. El brillante Cuerpo de Sanidad Militar ha aumentado con uno más los laureles que forman su hermosa historia.

X.

Extranjero.

AFRICA ORIENTAL.

La pequeña expedicion inglesa que salió de Zanzibar á luchar con el jefe árabe Mbruk ben Rachid fué atacada de noche por los árabes, los cuales les derrotaron y mataron al jefe de la expedicion capitán Raikes y á dos oficiales, además de algunos soldados. Dos cañoneras inglesas han salido de Zanzibar con refuerzos.

BULGARIA.

El comité revolucionario macedonio trabaja activamente para organizar nuevas bandas de hombres armados que deberán entrar en Macedonia en grupos pequeños, atravesando las montañas de la frontera. Mil hombres bien armados y mandados por un capitán búlgaro y 20 oficiales se preparan á atacar á las tropas turcas.

INGLATERRA.

La muerte repentina del anciano vicé almirante inglés Curtis ocurrió durante la celebracion de un baile en la casa ayuntamiento de Ports-mouth, poco después de haber llegado de la visita hecha por los marinos ingleses á la

escuadra italiana, ha causado profunda sensacion. PERÚ. El gobierno peruano se ha negado á dar las satisfacciones que en término de 24 horas le exigía el gobierno de Bolivia por ofensas que Perú habia hecho á Bolivia durante la última guerra civil.

Gacetas.

Hemos tenido el gusto de saludar en esta redaccion á nuestro amigo don Manuel María de Leon, nuevamente elegido por unanimidad alcalde de la villa de Milagro, el que en union del segundo teniente alcalde don Felipe Bretos, ha venido á esta ciudad sobre varios asuntos. Segun nos dicen los interesados, tal vez se ocupen en breve de publicar en la prensa de esta capital algunas noticias referentes á asuntos municipales de la expresada localidad.

En el almacén de pianos del señor Garcia, además del bonito alsaciano que se ve á la puerta y que toca el organillo cuando se le entrega diez céntimos, se ha colocado en el ventanal un clonw de tamaño natural que abre y cierra los ojos y pega con la mano en el cristal llamando á los espectadores para que compren pianos.

Las figuras son notables y llaman con justicia la atencion del público que las admira. Hoy saldrá para Vitoria nuestro amigo el ingeniero de montes don Hilario Cañas.

Ha sido ascendido á coronel de la Guardia civil nuestro amigo don Rafael Garcia Menacho. Dámosle la enhorabuena.

Teatro principal.—Funcion para hoy domingo 14 de Julio. Despedida de la compañía con la ópera en tres actos del maestro Meyerbeer, Dinorah en la que toma parte la célebre diva Isabella Svicher. A las nueve.

Circo Labarta.—Hoy domingo dos grandes funciones, á las cuatro y media de la tarde y á las nueve y media de la noche, tomando parte en ambas todos los artistas de la compañía. Por la noche Ugo Biondi hará por segunda vez la leccion de música y el juguete cómico-dramático El Camaleonte, en el que tanto se distingue con sus rápidas transformaciones.

Exposicion Robira.—Navas de Tolosa, núm. 9.—Hoy gran subasta (á martillo) de cinco á ocho de la tarde. Al dueño de dicha Exposicion no siéndole posible permanecer por más de tres días en esta capital y para poder atender á los muchos que se sean comprar, ha dispuesto la gran subasta en la que se cederán al mejor postor todos los objetos presentados. El público es el encargado de poner precio y se cederán en una peseta los objetos de mil si no hay quién dé más.

El público podrá convencerse de la buena fé de la subasta, como se ha demostrado durante 14 meses en Bilbao, habiéndose vendido más de 4.000 cuadros al óleo y otros muchos objetos artísticos. Horas de subasta de 5 á 8 de la tarde.

Anteayer salió de esta capital con direccion á Biarritz el jefe del intersistema D. Ramon Nocedal. A despedirle acudieron á la estacion muchas personas importantes del partido tradicionalista.

Nuestra paisana la distinguida cantante señorita doña Saturnina Saraldi, no ha podido tomar parte en las representaciones de la compañía de ópera que actúa en el teatro por causas completamente ajenas á su voluntad y á sus aptitudes artísticas.

Dicha cantante que tenia estudiadas, entre otras óperas, La Africana y Hugonotes, deseaba hacer su debut en Pamplona; pero, una serie de circunstancias, que seria prolijo enumerar, han sido bastantes para impedir, apesar de sus buenos deseos de agradar á sus paisanos y de sus excelentes méritos artísticos, el que ni siquiera hayamos tenido el gusto de oírle en un ensayo, pues la combinacion proyectada para hacer conocer á la señorita Saraldi del público pamplonés no llegó á realizarse, con sentimiento de muchas personas.

Programa de las piezas que ejecutará la música del Regimiento de la Cons titucion hoy domingo de 12 á una de la tarde en el bosquecillo de la Tacuera:

- 1.º «Bismark», paso doble alemán.—N.
2.º «Los Tangos del 91.»—D. Lopez
3.º Primera Fantasia de la ópera «La Gioconda.»—Pouchielli.
4.º «Lluvia de diamantes», tauda de walses.—Waldteuffel.
5.º «Une-Deux», paso doble.—Masenet.

Ha llegado procedente de Valladolid, después de hacer brillantes exámenes, el alumno de la Academia de Caballería don Sebastián Pozas, hijo de nuestro amigo el capitán de Numancia del mismo apellido. Este jóven volverá dentro de unos días á continuar sus estudios en dicha Academia.

Agradecemos á don Gregorio Martinez la invitacion que nos ha dirigido para que asistamos á la corrida que ha de celebrarse en Tudela el 26 del corriente, con los diestros el Gallo y Villita. Además, el 27 y 28 habrá novilladas.

Se han vendido en cinco días los 27 toros muertos en el mercado. Se vendian sin hueso y suponía la carne 6.210 kilos, segun cálculos. Además, las tablas de vaca, oveja, cordero, ternera y carnero no se han resentido en la venta ordinaria; de manera que durante las fiestas no se ha escatimado la carne.

Participamos al Sr. P. que la carta en que nos pedía modificacion, llegó ayer cuando ya estaba publicada la primera. De modo que nos fué imposible complacerle.

La banda militar de Cantabria ejecutará esta tarde en el paseo de la Tacuera el siguiente programa:

- 1.º «La flor de la tauromaquia», pasodoble.
2.º «El molino», pulka.
3.º Gran sinfonia de Rienzli.—Vagner.
4.º «Entractos», valeses.—Straus.
5.º «¡A los toros!», gran pouturri.
6.º «El Corobés», paso doble.

Dicen de San Sebastian: «Con gusto vemos que el descenso constan-

te que venia observándose en la exportacion de nuestros vinos á Francia, cesa y se convierte en un aumento gradual, sintoma de mejores tiempos.

En el mes de Mayo último fueron exportados á Francia 50.510 hectolitros de vino más que en igual mes del año anterior.

El alcalde de Villanueva de Araquil detuvo á un individuo llamado Manuel Laceta, al que le ocuparon un revolver, dos piezas de tela y varias boinas.

Interrogado por la guardia civil de Huarte Araquil resultó ser uno de los autores del robo verificado en un comercio del pueblo de Leacumberrí la noche del 13 al 14 de Junio último. Al otro compañero se le sigue la pista.

Ayer á las 9 de la mañana en la Iglesia de San Lorenzo se celebraron los funerales por el alma del agente de vigilancia Faustino Arboe, asistiendo el señor Gobernador, los oficiales de Secretaría, Inspectores y sus compañeros.

No dejar de ver los anteojos de Roca precision que expone Mr. Dubose Optico establecido en la caseta de los Diamantes Americanos delante del Banco de España y tan acreditado en Madrid. Dichos cristales han sido reconocidos por los mejores Doctores Oculistas y clasificados como los que mas conservan la vista y la mejoran: no usar cristales artificiales porque queman la vista y la debilitan.

Damos con gusto estos detalles á nuestros lectores para que no echen á perder más sus vistas. Tambien tiene un inmenso surtido en novedades y caprichos para regalo á precios muy económicos.

Hemos visto una carta que escriben de Betelu en la que después de hacer la justicia que se merecen sus excelentes aguas y la bondad con que recibe el médico, dice que se encuentra muy concurrido y cita las familias del Senador D. Francisco Zaballuru, marquesa viuda de Torres de la Presa, marquesa de Casa Alta, señores Oyarzabal, Acarreta, Lebario, Baiterra, Endaya, Perez, Nuñez Rojo, Guerra, Mendioroz, Aguirregaray, Broguer de Paz, Larrañaga, Lopez, Ayerdi, Beloki, Sanchez, Arnézaga, Echevarria, viuda de Palacios, Garay, Martín, Alvarez, Mestre, Aldacoa, Gonzalez, Aso, Lecea, Fernandez, Múgica, Lasarte, Allende, Recio y Fernandez.

Y añade: se espera al doctor Enríquez que debe llegar hoy.

Están llamando la atencion del público los dos monstruos marinos que se exhiben en la barraca construida en la calle del General Chinchilla. Uno de ellos es un enorme tiburón cogido en las aguas de las Islas Baleares por uno de los buques que se dedica á la pesca del atún; mide próximamente cinco metros y pesó 955 kilogramos.

El otro monstruo es un pez de gran rareza llamado Glociceps, pescado en las costas de Garraf (Barcelona). La exhibicion constituye un espectáculo muy curioso.

La tarde del viernes en la feria de ganados dió una caballería un par de coces á un joven natural de Estella.

En la plaza de toros en una de las corridas últimamente verificadas, se encontró una mujer dos sombrillas que se hallaban abandonadas. Las dueñas de las mencionadas sombrillas pueden dirigirse al conserje de dicha plaza quien les indicará la persona en cuyo poder se encuentran.

En la Plaza del Castillo número 19, y en poder de don José Serrano, se halla á disposicion de su dueño un abrigo de niño que se encontró la tarde del viernes en la calle de Chinchilla.

El Teatro Fantástico (Dafne) sito en la calle de las Navas de Tolosa núm. 9, vese concurrido á diario por infinidad de personas de esta poblacion; la mayor satisfaccion de los dueños de este Establecimiento, es, que salen todos satisfechos de las representaciones.

Con el fin de demostrar al público su agradecimiento, en la semana próxima se pondrá en escena una nueva obra como segundo acto, y en el vestibulo se establecerá un surtidor de agua florida con el fin de que las señoras y caballeros puedan perfumarse. Apesar de este aumento de trabajo y distincion los precios serán los que hoy tienen establecidos.

Entre los médicos militares á quienes ha correspondido ser destinados á Cuba, están comprendidos nuestros amigos los señores Valdés, Pereda, Rodriguez, Diaz y Fernandez Victoria, de esta guarnicion. Deseámosles mucha salud y suerte en su carrera, y que regresen pronto al lado de sus familias.

En el sorteo celebrado en el Ministerio de la Guerra para ser destinados á Cuba seis primeros tenientes de Ingenieros se ofreció ir como voluntario don José de María y Velasco, hijo de Pamplona, en donde reside su familia.

Escriben de Cintruénigo que la cosecha de cereales es buena y las viñas y olivos prometen grandes resultados, trigos no se venden á ningun precio. Hay grandes existencias de aceite y vino, de los primeros se han vendido algunas partidas de consideracion de 12 á 13 pesetas arroba, puesto en Oastejon y de vinos con poca extraccion y precio de 0'70 á 0'75 pesetas decálitro. De Tudela que hay buenas cosechas. El trigo se vende á 4'25 pesetas robo, cebada 2'25, y vino 0'75 decálitro. El mercado de cereales tiende á la baja, el de vinos en calma con grandes existencias. En Mendavia la cosecha buena y el trigo disponible unos 6.000 robos á 4'50 pesetas y vinos de 13º y 14º á 0'70.

Tanto los abonados al teatro, como los aficionados han visto con sentimiento que no se haya puesto en escena la gran ópera La Africana, que figura en el repertorio de la compañía que dirige el maestro señor Tolsa.

La Guardia civil en su mayoría, ha regresado á sus puestos de la provincia y lo hará el resto en cuanto se den por terminadas las ferias.

En la alternativa de no poder publicar algunos anuncios los trasladamos á la cuarta plana con el título ANUNCIOS RECOMENDADOS.

En tal caso se hallan los siguientes: Baños termales de Tiermas, Aguas minero medicinales, Nuevo invento, Mosáicos venecianos Agentes, Fumigador agrícola, Establecimiento, Servicio de coches, Cal comun.

Vertical text on the right edge of the page, partially cut off.



Con direccion á Panticosa saldrá hoy don Tomás Arizti, acompañado de su familia.

EXPOSICION DE BURDEOS. PROBABLE EL HENRI GARNIER & Co. Cognac 144-42 Pavillon Oriental.

Cultos.

Santo de hoy.—San Buenaventura. Santo de mañana.—San Enrique. En San Lorenzo.—Funcion solemne á San Fermín. A las diez de la mañana Misa solemne con sermón que predicará don Nicanor Hernan. En San Agustín.—La Archicofradia de San Francisco Javier celebra la funcion anual. A las diez de la mañana se expone su Divina Majestad y habrá Misa solemne quedando expuesto el Santísimo en cuarenta horas hasta las tres y media de la tarde en que se cantará vísperas, se hará el ejercicio del santo y se concluirá con la reserva. En las Descalzas.—Sigue la novena de Nuestra Señora del Carmen que será rezada á las ocho de la mañana. A las cinco y media de la tarde se exponerá S. D. M., se hará la estacion, se rezará el Santo Rosario, seguirá la novena con gozos cantados y se terminará con la reserva. En San Fermín de Aldapa.—Dará principio la novena de Nuestra Señora del Carmen. A las seis de la mañana Misa rezada y novena tambien rezada. A las siete de la tarde Santo Rosario, novena con gozos cantados y plática. Lunes. En San Agustín.—Dará principio la novena de Nuestra Señora del Carmen que será rezada á las nueve de la mañana. A las seis de la tarde se exponerá S. D. M. para las cuarenta horas, á las ocho se hará la novena con gozos cantados terminando con la reserva. En las Descalzas.—Como el domingo. En San Fermín de Aldapa.—Como el domingo.

Charada.

Es todo nombre de un pueblo, y tambien la prima dos, y primera dos tercera es otro pueblo, lector. Si cuarta primera á todo, es por recordar que allí con un dos tres cuatro quinta matar bravo toro vi.

SOLUCION A LA ANTERIOR: CA LA FA TE.

SERVICIO PARTICULAR DE EL ECO DE NAVARRA (Telegramas-Mencheta).

Madrid 13 (2 tarde.) El pan en Madrid. En la próxima sesion que celebre el Ayuntamiento de esta Corte, propondrá el Alcalde se tome á los panaderos forasteros el pan que se sobre, para la venta pública, garantizando la introduccion del que compre el Ayuntamiento y que repartirá á los Asilos.

Madrid 13 (2'15 tarde.) Un ministro que se bate. Dicen de Atenas que el ministro de la Guerra se ha batido con un coronel diputado que le habla desafiado. Se cruzaron dos tiros sin consecuencias y el ministro ha vuelto á en cargarse de su cartera.

Madrid 13 (5'45 tarde.) De Cuba. Un telegrama oficial, firmado por el general Arderius, dice que ayer hubo un encuentro en Sabircol, jurisdiccion de Remedios, siendo desalojado el enemigo de sus posiciones. El capitán de infanteria de Marina, D. Juan Gonzalez, que mandaba la vanguardia, así como un sargento, fueron muertos. La noche impidió la persecucion del enemigo.

Madrid 13 (6 tarde.) Presentacion. Los nuevos directores generales han sido recibidos en audiencia particular por la Reina, quien ha estado con ellos muy cariñosa, felicitándoles por su nombramiento.

Madrid 13 (6'15 tarde.) Incendio extinguido. Segun parte oficial, ha quedado extinguido el incendio del taller de sierras mecánicas del arsenal de la Carraca. Las pérdidas ascienden á 200.000 pesetas, no habiendo ocurrido desgracias. Se instruye sumaria para exigir responsabilidades si las hubiere.

Madrid 13 (8'45 noche.) Rumor desmentido. El marqués de la Vega de Armijo ha telefonado á un amigo de Madrid, para que desmentiera los rumores que le suponen disgresado.

Efectos de la hidrofobia. Un perro hidrófobo ha mordido en Jaén á cuatro hombres, un niño y varios animales.

Madrid 13 (9'20 noche.) Don Carlos. Han llegado á Lucerna—Suiza—D. Carlos y su esposa la princesa Bertha. Han visitado

el monumento levantado á los suizos que defendieron las Tullerías.

Protesta fundada.

La prensa católica romana protesta contra el acuerdo tomado por la Cámara Italiana de clarando festivo el 20 de Septiembre, día en que se apoderó de Roma el rey Victor Manuel.

Es probable que Su Santidad Leon XIII publique una enérgica protesta contra aquel acuerdo.

Madrid 13 (9'35 noche.)

Ya era hora.

Se habla de que un personaje de esta corte ha recibido una carta de Cuba que entregará mañana al ministro de Ultramar para que éste aproveche las noticias en ella contenidas. En la carta se asegura que cuando Martínez Campos llegó á la isla había 4.000 insurrectos y hoy son 12.000, la mitad bien armados y la otra mitad con machete. Martínez Campos convencido de que la gente del campo protege á los insurrectos ha adoptado medidas severísimas.

Madrid 13 (9'45 noche.)

Fuego en una fábrica.

En Pontevedra se ha incendiado una fábrica de aserrar maderas. El dueño, desesperado, intentó arrojarle á las llamas costando trabajo contenerle. Las pérdidas son grandes.

Los tahoneros.

Se ha averiguado que los tahoneros de Madrid introducen mucho pan de fuera vendiéndolo como de propia fabricacion. Les conviene, pues, que continúe la huelga.

Madrid 13 (10'30 noche.)

Zapata.

El célebre juez Zapata, de que tanto se habla, ha salido para Extremadura.

Consejo.

Pasado mañana lunes se celebrará Consejo de ministros. El Sr. Bosch está recibiendo innumerables felicitaciones por haber echado abajo las reformas de la 2.ª enseñanza, introducidas por Gzozard.

ÚLTIMA HORA.

Madrid 14 (12'35 madrugada.)

El asunto Mora.

Se cree que los ministros que componen la ponencia que estudia el asunto Mora opinan se pague inmediatamente la indemnizacion. Lo difícil para ellos es de dónde se sacarán los fondos para el pago.

Madrid 14 (1'40 madrugada.)

El Banco.

El balance del Banco arroja los siguientes resultados: Aumentos: el oro 100 pesetas; la plata 213.668; obligaciones del Tesoro 1.004.000; billetes 5.809.600. Bajas: Al Tesoro por pago de la Deuda 4.306.933.

Pérdida.

El viernes por la noche se extravió un reloj de señora, con su cadena, desde el paseo de Valencia á la plaza del Castillo. El que lo hubiese encontrado se servirá entregarlo en la plaza del Castillo, 23, 1.º y se le gratificará.

¡Atencion!

En la calle de la Estafeta, número 14, tienda, se acaba de recibir un grande y variado surtido de calzado fino para caballero y niños, á precios sumamente baratos. Tambien hay de venta lanillas, lienzos, telas de algodón para pantalones é infinitad de cosas imposibles de enumerar. No equivocarse—ESTAFETA, 14—tienda. 15-14

Casa de huéspedes

Calle de San Lorenzo, 17, principal—SAN SEBASTIAN. 10-7

Tabla para trillos.

Se vende tabla para trillos de la mejor calidad, á 15 céntimos pulgada. Dirigirse á la calle del Carmen núm. 32, 1.º ó al acreditado establecimiento de vinos de Raimundo, en la misma calle núm. 19. 5-5

Pianos, armoniums,

MUSICA, INSTRUMENTOS ENRIQUE GARCIA. Léase anuncio mañana en esta plana.—Almacenes en Bilbao y Logroño; y en Pamplona Valencia, 36, (casa fundada en 1859 por Conrado Garcia). 15-7 (a)

Dolores de estómago,

dispepsias y gastralgias, las más rebeldes son curadas con las papeletas del doctor Soudre, preparadas por el Farmacéutico monsieur Lam Dumley, Bayonne (Francia). Precio de la caja 6 y 3'50 pesetas. Depósito en Pamplona Farmacia y Drogueria de Marquina, calle Nueva, número 1. m y d 60-14

Insecticida Gior.

Polvos infalibles para la destruccion completa de toda clase de insectos; mata las pulgas, moscas, mosquitos, cucarachas, chinches, piojos, orugas, pulgones, hormigas y hasta la polilla. Destructor Gior para matar ratas, ratones, topos, hurones, &c., &c. De venta en Pamplona Drogueria de Marquina, calle Nueva núm. 1. m y d 30-15

Cubería.

Los fabricantes de cubería en Tafalla Miguel Iriarte é hijo, ofrecen á su numerosa clientela cubos y cubas de primera clase en construccion y materia, como hasta ahora los han construido. 10-1

Buey.

El día 11 de este mes desapareció un buey de dos á tres años del término de Oscoz. El que lo haya encontrado avisará á Juan Almandoz, del mismo pueblo. Sus señas son: color negro, marca O en las dos astas y con un cerro. 1-1 p

Molinero.

Se necesita uno, jóven, dirigirse: Jabalo Hermanos, Sangüesa. 8-1 p

Perra de caza.

Se vende una pachona, raza navarra, que sabe cazar y tiene tres años de edad. Navarrería, número 22 y 24, 2.º derecha da rán razon. 3-3 p.

Para vinos Artajona

En las bodegas de la villa de Artajona hay 150.000 cántaros de riquísimos vinos de mesa á cuatro reales y 100.000 de cinco á cinco y medio. 6-3 p.

Coches para un caballo

y pipas vacias. Se halla un buen surtido de éstos en el Almacén de maderas y carpintería de Cayetano Lapoya Pellejería, 78. Pamplona. x 12-8

Almacen de Pianos

ARMONIUMS, INSTRUMENTOS Y MÚSICA DE ENRIQUE GARCIA. PASEO VALENCIA, 36, PAMPLONA. (Casa creada por Conrado Garcia en 1859)

El almacén más antiguo, más acreditado y mejor surtido de pianos en el Norte de España. Exclusivo depósito de los maravillosos pianos de Steinway, de New York; Ronisch, de Dresden; (los mejores del mundo) y de las importantes marcas Gaveau, de Paris; Boisse lot, de Marseille; Seiler, de Alemania; Chas-saigne, Frères, E. Garcia & Co., &c. Armoniums de la acreditada marca H. Christophe et Etienne, de Paris. Instrumentos y música.

Pianos con marco completo de hierro, garantizados, desde 160 duros, construidos especialmente para mis almacenes. Ventas al contado y á plazos. Alquileros de pianos nuevos para Navarra, Vizcaya y Rioja. Almacenes en Bilbao y Logroño; y en PAMPLONA, Paseo de Valencia, núm. 36. 15-8

En venta

Se vende un coche duquesa de un año de uso con caballo y arrees é sin él. En la posada de la Baztaneta, Estafeta número 49 darán razon. x. 8-7

Almanaque

de los Fueros de Navarra con los retratos de los Diputados forales, dedicado al Monumento. A 20 céntimos ejemplar.

CAMISERIA DE IRIGOYEN. 24—Pozo blanco—24 PAMPLONA. x 12-8

Dentista

D. Gabriel Munarriz construye dentaduras artificiales por el sistema norte americano y extrae muelas por la electricidad. Chapitelá número 8 y 10, 2.º 8-5

Cuadros pintados

En la caseta número 69 encontrarán preciosos cuadros pintados al óleo á precios baratísimos. Ojo, y no descuidarse. 4-4

Almacen de Música y Pianos

DE SAMANIEGO Y COMPAÑIA. Pianos al contado, á plazos y en alquiler. Música de todas clases y ediciones y métodos para la enseñanza á precios económicos. Coleccion completa de óperas entre las que figura Gioconda y otras anunciadas por la compañía que actúa en el Teatro principal. Se sirven encargos con la mayor prontitud. Zapateria, 50.—Pamplona. 10-8

Gran centro de música

É INSTRUMENTOS DE

Estanislao Luna, Constitucion 39

Depósito exclusivo de los inimitables pianos de Erard cuya marca está fuera de concurso por haber conseguido ser lo mejor del mundo, pues cuenta con los primeros honores y premios de todas las Exposiciones celebradas desde el año 1785.

Grandes existencias expuestas al público en mis almacenes de los acreditadísimos pianos extranjeros de Pleyel, Henri Herz, Focke, Bord Limonaire y otros. Pianos de Estela, & Benareggi, los primeros de España, le acredita tambien con el hermosísimo cuadro medallero donde constan los principales premios concedidos en las más importantes Exposiciones.

Pianos de las fábricas de Marsilany, Prin, Mallard y otras económicas con marco completo de hierro, modelos garantizados desde 140 duros.

Armoniums de las renombradas fábricas de Rodolphe (Debain), Alexandre, Christophe Etienne y Gaviolle. Instrumentos de banda y orquesta Guitarras y bandurrias desde seis pesetas en adelante. Accesorios y cuerdas armónicas. Música de todas las ediciones y de todos géneros. Pidanse catálogos á esta casa y compárense precios. x 8-5

Charrets-ómnibus-Tilbury

Y PETIT-DUC.

Los hay de venta en buenas condiciones en el acreditado establecimiento de carrañajes de Carlos Ducharlet, paseo Valencia, Casa Baños. Se garantizan, ligeros y fuertes. 6-6

Se vende

la casa número 22 de la calle de San Juan del lugar de Alsua con su huerta, patio y demás agregados, bajo las condiciones que estarán de manifiesto en la misma. 8-6

Corsés y fajas

de la forma y duracion de los que se hacen en la Corsetería de doña Victoriana Lara, es imposible hallar, como ya lo ha demostrado por los muchos años que lleva trabajando en esta capital, siendo estas fajas recomendadas por los señores facultativos.

San Nicolás, 4, Corsetería. 8-6

¡Gran barato!

En loza y porcelana; completo surtido en cristalería para servicio de mesa, Abundante surtido en batería de cocina. Precios sin competencia—Calle de la Estafeta, 4.—Domingo Llorente. 15-10

Se necesita

un muchacho que esté práctico en el oficio de albañil. Dará razon don Benigno Egea en la villa de Beire. 3-3 p

Casa de huéspedes

de las pamplonesas. Idiaquez, número 9, piso tercero. Habitaciones bien ventiladas. SAN SEBASTIAN. 8-6 p.

Sócio con capital.

Se necesita uno para dar impulso á un negocio há tiempo en marcha, éxito seguro. Para detalles dirigirse al Procurador don Fernando Velasco, Rozalejo, 4, 1.º x 10-6

Yegua.

La persona que sepa el paradero de una yegua que se perdió del Ferrial el día 11 del corriente, se servirá entregarla ó dar aviso á don Francisco Roig, calle de San Nicolás, número 7, Pamplona.

Señas de la yegua: una estrella en la frente, la oreja derecha cortada y una O en el lado derecho de atrás. 3-2 p

Se venden

coches de dos ruedas y de cuatro nuevos y usados, para una caballería, y ómnibus de varias clases. Dirigirse Estafeta, número 87, Pamplona. 15-11

Venta de casa en Pamplona

Se halla de venta una casa de moderna construccion, con muy buen reparto de habitaciones. Se darán cuantos antecedentes se deseen respecto á la misma en la Notaría del Licenciado D. Juan Miguel Astiz, calle de los Martires de Cirauque, núm. 1, piso segundo. 4-3

Academia preparatoria

para toda clase de carreras especiales, civiles y militares, dirigida por los oficiales de Artillería D. Ignacio Mazeris y D. Manuel Suarez.

Concurso de 15 de Mayo de 1896.

Abierta la matricula para dicha convocatoria, hasta el día 15 de Julio próximo en que darán principio las clases, los alumnos que posteriormente se matriculen, formarán seccion aparte, hasta que estén en disposicion de incorporarse á la clase general, sin otras condiciones que las que se detallan en los prospectos.

Si por circunstancias extraordinarias se adelantase la convocatoria, se aumentarán las horas de clase convenientemente para conseguir los más rápidos adelantos en las asignaturas, sin exigir otros sacrificios á las familias de los alumnos.

Para detalles, correspondencia, &c., dirigirse á D. Ignacio Mazeris, Paseo de Valencia, 36, 1.º izquierda.—Pamplona.

NODRIZAS.

Se necesitan diariamente nodrizas que deseen criar en casa de los señores, siempre que reúnan buenas condiciones y se presenten con documentos expedidos por el Cura párroco y Alcalde del pueblo de su residencia garantizando su buena conducta, y á más la fé de bautismo del recién nacido.

Antes de la salida del pueblodebe darse aviso, escribiendo al director de LA PROTECTORA INFANTIL Calle de Santa Ana, 37, principal—Barcelona. 4

Novedad

En la fábrica de camas «La Perla Industrial» sigue vendiéndose con gran éxito la cama de los Fueros. De esta elegantísima cama que tanto ha llamado la atencion tenemos construidas en hierro, latón, níquel y alpaca. Se hacen á medida.

Abundante surtido en camas baratas desde dos duros en adelante. No equivocarse, 23, Mercaderes, 23 LA PERLA INDUSTRIAL s. y d. 8-4

A los padres de familia.

Las muy acreditadas papeletas Mata lombrices, preparacion especial de R. Iurria, se hallan siempre de venta en Pamplona, Farmacia del Sr. Valencia, antigua de Colmenares, Bolserías, 18, y en Abárzuza Farmacia de su autor. 20-10

Tocino y manteca

En la calle Mayor, núm. 53, se vende tocino del país á 2 reales libra y manteca á 60 céntimos de peseta. 8-2 p



# NO MÁS LOMBRICES

Se expulsan por completo con las acreditadas Papeletas de polvos vermífugos del Doctor ITURRIA.

Los maravillosos efectos obtenidos con el uso de las papeletas de mis polvos vermífugos hacen recomendable dicha preparación, como lo prueban los elogios de los Facultativos que las han empleado y los pedidos que hacen en el país y varias provincias.

Además de los efectos que produce el citado medicamento, tiene la ventaja de ser grato al paladar, por cuya circunstancia lo toman los niños sin repugnancia.

Los síntomas que se notan en los niños atacados de lombrices, son: despertar sobresaltados, rechinar de dientes, toses, picor en las narices, &c.

El modo de administrar dichos polvos va impreso en cada papeleta. Se venden al precio de un real para los niños de 1 a 4 años, a real y medio para los de 5 a 10 y de esa edad en adelante a dos reales en Pamplona Farmacia del Sr. Negrillos: calle Mayor, 55, y en casa del autor Farmacia del Dr. Iturria, Estella 80-14 (a)

# LA CATALANA

Seguros contra incendios á prima fija.

Esta gran Compañía que tiene asegurados 102 edificios á la Excm. Diputación de Navarra además participación en los seguros del Palacio, Instituto, Hospital y Casa de Maternidad y de Expositos, única en su clase sostenida con fondos españoles, con su capital social íntegro y fuertes reservas para hacer frente al pago instantáneo de los siniestros, se dedica tan solo y exclusivamente al seguro contra incendios, á cuyo ramo destina por consecuencia, todos sus fondos. La prosperidad de LA CATALANA es muy ventajosamente conocida por el reparto anual de dividendos activos de consideración que hace á los accionistas. Sus oficinas centrales están en Barcelona, Dormitorio de San Francisco, núm. 5, principal y la comisión principal de Navarra en Pamplona, Plaza del Castillo núm. 5 3.º donde se admiten seguros á prima fija.—El comisionado de principal, Sebastian Gascareña y Eguizar.

## CEMENTO PORTLAND

DE LA  
Sociedad General de Portland-Laitier

FRAGUADO LENTO

RESISTENCIA EXCEPCIONAL

Baldosas para aceras y tubos de gran resistencia fabricados con Cemento Portland.

Herramientas para toda clase de trabajos con Cemento Portland.

Miguel Salaverria-Calle de la Marina, 5-San Sebastian

## CEMENTO NATURAL

DE  
FRAGUADO RÁPIDO

CALIDAD EXTRA

UNA DE LAS MEJORES FABRICAS DE ZUMAYA.

Piedra artificial, ladrillos, tubería, pedestales, medias cañas ó cunetas, sifones, balaustrados, pasamanos y otros objetos fabricados con cemento.

48-25 p

# CATARROS

DENGUE, TRANCAZO, INFLUENZA

y Aficciones de los  
BRONQUIOS, PULMONES y LARINGE

EMPLER LAS  
CAPSULAS de TERPINOL de ADRIAN

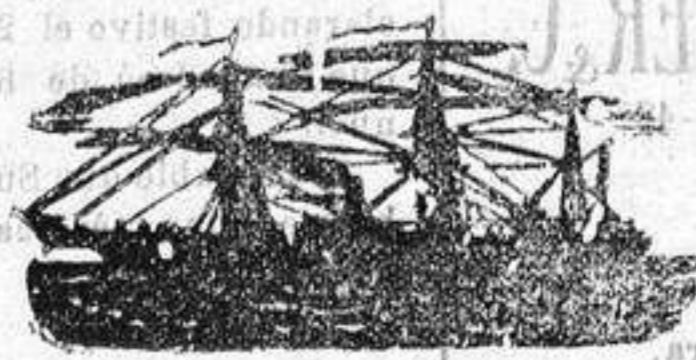
En todas las Farmacias.  
EXIJASE LA FIRMA ADRIAN

De venta en la Farmacia de D. Valentin Marquina, Bolserias 3 y Nueva, 1, y en todas las Farmacias de esta capital.

# "LA PETITE GIRONDE,"

es el periódico de Francia que más adelanta las noticias para España. La suscripción cuesta 2'75 pesetas al mes haciéndose directamente en la librería de la Viuda de Aramburu, AVENIDA, 10, en San Sebastian.

# SERVICIOS



DE LA

## Compañía Trasatlántica de Barcelona

Salidas del mes de Julio

Línea de las Antillas.—New York y Veracruz.—El día 10 de Cádiz el vapor «Leon XIII» para Puerto Rico, Habana y Veracruz.

El 20 de Santander el vapor «C. de Cádiz» para Coruña, Habana y Veracruz.

El día 30 de Cádiz el vapor «Buenos Aires».

Línea Comercial de Puerto Rico.—Día 3 de Santander y 4 de Coruña el vapor «Santo Domingo».

Línea de Filipinas.—El 19 de Barcelona el vapor «P. de Satriúregui» para Port Said, Aden, Singapur y Manila.

Línea de Buenos Aires.—El 2 de Julio de Barcelona el vapor «C. de Santander» para San

ta Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Línea de Fernando Póo.—El 30 de Cádiz el vapor «Larache».

Servicios de África.—Línea de Marruecos: el 18 de Barcelona el vapor «Mogador» para Melilla, Málaga, Ceuta, Cádiz, Tánger, Larache, Rabat, Casablanca, Mazagán y Mogador.

Servicio de Tánger.—El vapor «Joaquín de Piñago» saldrá de Cádiz los lunes, miércoles y viernes para Tánger, Algeciras y Gibraltar, retornando á Cádiz los martes, jueves y sábados.

Iguualmente se expiden billetes para los viajes de venida.

Para más informes en Navarra al agente en Pamplona, Ricardo Samaniego, Plaza del Castillo, 12.—Sub-agente en Tafalla D. José Rech. 10-6

## Líneas de vapores trasatlánticos españoles

Pinillos, Izquierdo y C.ª de Cádiz.

Línea de Filipinas por el canal de Suez, con escalas.—Vapores: Catalina, Barcelona Cádiz y Manila.

«BARCELONA», capitán Fano. El día 28 de Junio próximo, haciendo escala en el puerto de Santander. Se admitirá carga para Port Said, Aden, Colombo, Singapur, Manila é Ilo Ilo, debiendo los señores cargadores avisar con tiempo oportuno á las Agencias respectivas con el fin de reservar el hueco necesario y para que la carga toda procedente del litoral cantábrico, (San Sebastian, Pasajes, Bilbao, Castro, Santoña, Llanes, Ribadesella, Gijón), se halle en el puerto de Santander con el tiempo debido para su embarque.

Para informes, ajustes de flete y demás particulares, dirigirse en San Sebastian y en Pasajes á don M. Ochoa de Zabalegui.

Nota. Los señores cargadores acompañarán á esta remesa nota del número de bultos, marcas y numeración, peso bruto y neto, valor de la mercancía, destino y consignación, indicando si ha de asegurarse de riesgo marítimo. 11



El Morrhuol contiene todos los principios primitivos del aceite de hígado de bacalao; obra más rápidamente que el aceite. Las experiencias efectuadas en los hospitales y por acreditados médicos, en su clientela, han demostrado que el MORRHUOL es mucho más eficaz que el aceite y las emulsiones del mismo, contra la tisis pulmonar, reumatismo crónico y nudoso, raquitismo, escrófula, linfatismo y estado caquéctico en general. No contiene el MORRHUOL grasa alguna; puede tomarse en verano lo mismo que en invierno. 40 reales frasco 12 frascos 90 reales. De venta al por mayor y menor: farmacia del autor, plaza del Píno, 6, Barcelona, y principales de España.

## CHOCOLATES Y CAFÉS

DE LA

# COMPAÑIA COLONIAL

Tapicós, Thés

38 recompensas industriales

Depósito general, calle Mayor 18 y 20.—MADRID

## ANUNCIOS RECOMENDADOS.

### Baños termales de Tiermas

PROVINCIA DE ZARAGOZA.

Inmejorables para combatir los reumatismos, gota, sífilis, enfermedades del corazón, parálisis, cicatrices viciosas, litiasis, anemia, &c., &c., por reunir manantiales de diferente composición química.

Fonda, Capilla y Telegrafo. Viaje por Jaca ó Pamplona, de cuyos puntos hay coches correos al Bañerío en combinación con los trenes.

Médico Director: Dr. D. E. Compaired, quien durante la temporada oficial, establece consulta de enfermedades de los oídos, de la garganta y de las fosas nasales.

Temporal oficial, del 16 de Junio á 16 de Octubre.

Quien desee más datos, dirijase al Administrador de los Baños, D. Mariano Barcos. 4-1 J, 12-1 J, 12-1 A y 6-1 12-6

### Aguas minero-medicinales

DE BURLADA

(A 2 kilómetros de Pamplona). Alcalinas, Bicarbonatadas, cloro yoduradas sódicas, las únicas que contienen yodo en su clase en España.

Recomendadas eficazmente por todos los médicos que las conocen para las afecciones del estómago, estreñimiento, diarrea crónica, vías urinarias, cólicos nefríticos, infartos del hígado, diabetes sacarina y otras muchas enfermedades.

Temporada oficial 15 de Junio á 30 de Septiembre; fonda económica y esmerada; hay cocina independiente para los que quieran servirse por su cuenta. 10-6

### Nuevo invento.

Se ha concedido privilegio de invención por 20 años, con todos los requisitos que la Ley exige, á un aparato para la limpieza de toda clase de tuberías, aplicable especialmente al desholinado de chimeneas.

Se vende dicho aparato y se dan toda clase de explicaciones para su uso, en casa de su inventor D. José Vilella, calle de Zapatería, núm. 13.

Los precios son tan económicos, que están al alcance de todas las familias.

José Vilella, Zapatería, 13. 15-6

### Mosáicos venecianos

Baldosas para pavimentos elaboradas con el mejor cemento Portland. Adornos de mármol comprimido y de cemento. Pílas, bañeras, veladores, peldaños y balustres.

Pidanse precios, el magnífico catálogo ilustrado y cuantos datos se deseen á los señores

Félix Utray é Hijo.—PAMPLONA.

Advertencia. No comprar baldosas de cemento para pavimentos, sin antes ver las nuestras que tenemos á disposición del público. mt v y d 20-15

### Agentes.

Con garantías ó buenas referencias, se necesitan, para la Sociedad de seguros de ganado La Unión Aragonesa.

Los solicitantes se dirigirán al Delegado de la misma, don Cayetano Lapoya.

Pellejería, 78, Pamplona. 10-5 (a)

### Fumigador agrícola

Con privilegio de invención. Es de gran utilidad para los cosecheros, pues con 25 céntimos puede un cosechero y almacenista de vinos azufrar toda su bodega por muchas cubas que posea, y mata el tufo, que tantas víctimas causa; habiendo obtenido beneplácito por el Consejo Provincial de Agricultura.

De venta se encontrará en la calle de Tencenderías, 10, bajo, casa del inventor don Enrique Sanz, quien facilitará el modo de manejarlo. 10-5

### Establecimiento

de aguas y baños de Betelu (Navarra)

TRES MANANTIALES DIVERSOS

1.º Iturri Santu, sulfurado, sódico, el más azoado entre los sulfurosos, termal á 24º C. Especial para curar las afecciones del aparato respiratorio, herpetismo, reumatismo y sífilis.

2.º Dama Iturri, bicarbonatado alcalino, para enfermedades del aparato digestivo, de los riñones y vejiga.

3.º Carmelo, clorurado sódico sulfatado suave purgante, recomendado para curar las enfermedades del hígado, estómago é intestinos, el escrofulismo y la anemia.

Temporada oficial, de 15 de Junio á 30 de Septiembre. Servicio de coches desde las estaciones de Tolosa é Irurzun. Para Memorias y pedidos de habitaciones dirigirse á D. J. Vicente Balda, Betelu. J 4 7 10 14 18 21 25 28

A 14 8 11 15 18 23 27 16-4

### Servicio de coches.

BAÑOS DE ARIVE.

Desde el día 15 del actual al 30 de Septiembre inclusive, la Empresa del coche correo de Burguete, prolongará el servicio hasta Arive saliendo de Pamplona de la calle San Ignacio número 8, á las dos de la tarde para llegar á Arive á las 9; y de este pueblo saldrá á las tres de la mañana para llegar á Pamplona á las 10. También, durante los citados meses, tendrá un coche en Burguete á disposición del que desee utilizarlo para viajes particulares y paseos. Con el mismo objeto hay siempre dispuestos en Pamplona en la referida calle San Ignacio, número 8, Administración de coches.

La Empresa propietaria de las prodigiosas aguas minerales de Arive dará hospedaje en el mismo Establecimiento de los baños con el merado trato y por una cantidad módica que variará según sea la habitación que el viajero elija. Todo el que desee alguna explicación con respecto á las aguas, puede dirigirse en consulta al médico de Arive D. Faustino Lizasoain, que como persona inteligentísima que ha estudiado de cerca sus condiciones terapéuticas, dará puntualmente cuantas explicaciones se le pidan y sin retribución alguna. Pamplona 5 de Junio de 1895.—La Empresa. 15-12 (a)

### Gal común

Se ha montado una nueva Fábrica en Irurzun que ofrece la cal á 18 pesetas tonelada sobre vagón en la estación de Irurzun. Dirijirse los pedidos á Don Fidel Elustondo. Irurzun, 30-3 p.